

不善英文預約打疫苗有困難 華埠耆英恐被疫苗計劃遺漏 建議衛生局在唐人街設注射站

【明報專訊】華埠的柏文大樓住有不少華人耆英，但至今溫哥華沿岸衛生局卻未在大華埠設立新冠疫苗注射點，讓社區擔心華埠耆英無法跟上省府的注射安排，並可能因此增加染疫風險。

有與華埠耆英同住一幢樓的年輕人，即熱心為耆英爭取在大樓注射疫苗的安排，但衛生局未接受該要求。中僑互助會也曾建議使用其設施作為注射站，也未獲回應。

CBC 報道指出，與華埠一群 70 歲至 90 歲耆英同住一幢樓的婦女卡里亞（Parveen Khtaria），最近曾努力設法聯絡衛生局及省議員，希望衛生局能派人前來為大樓耆英們注射。

卡里亞住在千禧門旁、片打西街 32 號（32 W. Pender）大樓內，她說，樓內有 20 多名耆英年齡都是在 70 歲至 90 歲之間，耆英們多數只會說廣東話，家人又不住在附近，所以沒有人協助他們打電話預約注射時間。

於是卡里亞心生一計，那就是請衛生局派人到大樓內為耆英們接種疫苗，這應該是最兩全其美的辦法。卡里亞說：「以前也有人直接進入大樓內為耆英們注射流感疫苗，所以當知道衛生局不能派人到大樓內為耆英注射新冠疫苗時，我感到驚訝。」

卡里亞表示，她曾聯絡衛生局、衛生廳以及她

選區的省議員馬蘭妮（Melanie Mark），她聯絡的各方雖然都同意，如果能為耆英集體注射，應該最有效率，但始終未有人推動且落實計劃。

省衛生廳的聲明指出，如果有人無法離開他們的住所，則可以在打預約電話時，向接電話人員說明此事，之後就會有專人打電話跟進，並安排流動疫苗診所到府服務。

片打西街 32 號大樓的物業管理員 Abby 見到大樓內的耆英不懂用英文打預約電話，於是主動為耆英提供協助。Abby 與 83 歲的歐婆婆昨日接受本報採訪。Abby 說，歐婆婆已安排好於 28 日打疫苗，Abby 說，她在之前帶一名 90 歲的耆英去 Creekside 社區中心打疫苗時，歐婆婆也已跟去「探路」。Abby 說，歐婆婆會搭巴士及架空列車，她已「培訓」歐婆婆，讓她可以搭車帶另外 4 名耆英前去打疫苗。

歐婆婆則對於 28 日即可打疫苗表示興奮，她說希望打完疫苗後，疫情會過去，而她也可以與一年多未同檯食飯的兒孫們真正團聚，她並說非常想念三胞胎孫子們。



Abby 指出，她相信華埠還有很多耆英不懂打預約電話，還在等待有人協助，因此建議衛生局在中僑互助會，或是中華文化中心的設施內設注射站，讓耆英可以不出華埠即可接受注射。

她說，華埠很多耆英行動不便，有的使用助行器，或是坐輪椅，有的則是視力不好等等，直接在華埠設注射點，為他們提供服務，應該是最好的辦法。

中僑願出場地設注射站 衛生局未接納

對於為華埠耆老集體接種疫苗的建議，中僑互助會回應說，曾提出在中僑總部設立注射站，但衛生廳未有應允。也有維權者表示，義工們目前都忙於為長者們報稅，抽不出時間幫助長者們預約注射疫苗。

有維權人士說，華埠一帶居住了將近 2000 位華裔耆英，但因語言障礙，在預約接種疫苗上存在困難，故此呼籲省衛生廳安排上門接種，或在華埠設立注射站。中僑互助會行政總裁周潘坤玲透露，中僑曾向溫哥華沿岸衛生局（VCH）提出，將位於片打西街（West Pender St.）28 號，也就是中僑總部的大禮堂作為注射站，因以前也有護士在禮堂內為公眾接種流感疫苗，但這一建議未被接納。

周潘坤玲又說，中僑目前也有派出大量懂得中文的義工到注射站內當翻譯，以幫助那些語言上有障礙的人，而且不只是為華裔耆老提供幫助。中僑也在招募了會波斯語的義工，並向菲沙衛生局提供支援。

一直關注華裔耆老權益的翁熊羿說，他也曾與衛生廳聯繫過，要求派人上門，到各社會房屋集體注射。但衛生廳告訴他，這涉及到成本效益的問題，衛生廳並把組織、接送、登記等都要求義工來完成。但翁熊羿指出，目前義工正在幫助長者報稅，這關係到下一年老人家能否取得政府補貼資格，義工們分身乏術。他認為，政府在防疫上不能只考慮成本效益，更要把民衆的健康放在首位，特別是要幫助弱勢人群。

根據衛生廳規定，八十歲以上的卑詩省居民本週開始預約疫苗接種，而且必須是單獨預約。翁熊羿認為，這個規定讓只會講廣東話，行動不便，附近沒有家人來幫助完成預約，居住在社會房屋的長者們，在疫苗注射上，將落後於全省疫苗接種計劃時間表。

溫哥華沿岸衛生局昨日回應說，疫苗注射預約電話設有翻譯功能，預約者也可以在網上或在社區，獲得不同語言的資源。



保護親人及摯愛

免費視頻生前契約及平安書資訊講座

預先作好生前規劃 獲得真正安心

- > 4 個簡單步驟
- > 免費個人資料冊
- > 限時優惠
- > 誠邀演講嘉賓 - Cheryl Kwok 郭凱恩 法律公證事務所

高達 **18%** 折扣福地預售* **+ 0%** 60 個月免息分期付款**

參加講座人士均可獲額外專享優惠

視頻講座

2021年3月23日 | 下午 2時 (粵語講座)

2021年3月25日 | 下午 2時 (國語講座)

請致電: **604-328-6079** 或 **PrePlanning@DignityMemorial.com** 預先登記。

FOREST LAWN

FUNERAL HOME & MEMORIAL PARK
科士蘭紀念園

3789 Royal Oak Ave. | Burnaby, BC V5G 3M1
ForestLawnMemorial-Burnaby.com

OCEAN VIEW

FUNERAL HOME & BURIAL PARK
海景墓園

4000 Imperial St. | Burnaby, BC V5J 1A4
OceanViewBurialPark.com

VICTORY MEMORIAL PARK

FUNERAL CENTRE & CEMETERY
永多利紀念園

14831 - 28th Ave. | Surrey, BC V4P 1P3
VictoryMemorialPark.com

Every Detail Remembered™

Dignity®

*折扣僅限於特定墓園。僅適用於購買全新福地，雲石陵及骨灰位。有少量條件限制。詳情可向墓園顧問查詢。| **60 個月免息供款須先付首期10%。有少量條件限制。詳情可向墓園顧問查詢。| Service Corporation International (加拿大) ULC公司一員。

大溫地區天氣預測

今天	3/18 (四)	3/19 (五)	3/20 (六)
多雲	雨	雨	雨
4 - 11℃	6 - 11℃	4 - 9℃	3 - 8℃

世界部分城市天氣預測

	溫度(℃)	概況
卡加利	-1 - 12	晴
愛蒙頓	-2 - 11	晴間雲
溫尼辟	-3 - 8	晴間雲
多倫多	2 - 7	晴間雲
渥太華	0 - 6	雲
滿地可	2 - 7	晴
三藩市	9 - 12	雲
洛杉磯	9 - 19	晴間雲
紐約	6 - 11	雲
香港	21 - 25	晴間雲
台北	19 - 29	晴間雲
北京	1 - 12	晴間雲
上海	11 - 14	雨
廣州	21 - 28	晴間雲
新加坡	24 - 31	雷
東京	8 - 17	晴
悉尼	19 - 22	雨
倫敦	4 - 10	雨

Lotto **MAX** 3月16日 中獎號碼

08 15 25 27 33 39 44 20

幸運實號碼 **09 11 36 65** 特別號碼

中獎號碼以彩票局正式紀錄為準
查詢可瀏覽彩票局網頁: www.bclbc.com